

## KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 2545/87

af 21. august 1987

om ændring af forordning (EØF) nr. 1767/82 for så vidt angår indførelse af visse former for ost fra Østrig

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 804/68 af 27. juni 1968 om den fælles markedsordning for mælk og mejeriprodukter<sup>(1)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 773/87<sup>(2)</sup>, særlig artikel 14, stk. 7, og

ud fra følgende betragtninger:

I bilag II til Rådets forordning (EØF) nr. 2915/79 af 18. december 1979 om fastlæggelse af produktgrupper og af særlige regler vedrørende beregning af importafgifter for mælk og mejeriprodukter og om ændring af forordning (EØF) nr. 950/68<sup>(3)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2346/87<sup>(4)</sup>, fastlægges bl. a. de årlige toldkontingenter for ost, der kan indføres fra Østrig;

som følge af indgåelsen af et nyt arrangement mellem Fællesskabet og dette tredjeland vedrørende den indbyrdes samhandel med ost er forordning (EØF) nr. 2915/79 blevet ændret; der bør derfor foretages en tilpas-

ning af Kommissionens forordning (EØF) nr. 1767/82 af 1. juli 1982 om fastlæggelse af gennemførelsesbestemmelserne for de særlige importafgifter for visse mejeriprodukter<sup>(5)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 394/87<sup>(6)</sup>;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomitéen for Mælk og Mejeriprodukter —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

Forordning (EØF) nr. 1767/82 ændres som angivet i bilaget til denne forordning.

*Artikel 2*

Denne forordning træder i kraft på tredjedagen efter offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Den anvendes fra den 1. september 1987.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 21. august 1987.

*På Kommissionens vegne*

Frans ANDRIESEN

*Næstformand*

<sup>(1)</sup> EFT nr. L 148 af 28. 6. 1968, s. 13.

<sup>(2)</sup> EFT nr. L 78 af 20. 3. 1987, s. 1.

<sup>(3)</sup> EFT nr. L 329 af 24. 12. 1979, s. 9.

<sup>(4)</sup> EFT nr. L 213 af 4. 8. 1987, s. 1.

<sup>(5)</sup> EFT nr. L 196 af 5. 7. 1982, s. 1.

<sup>(6)</sup> EFT nr. L 40 af 10. 2. 1987, s. 10.

## BILAG

## 1. Artikel 8 affattes således :

•Der anvendes ikke monetære udligningsbeløb ved overgang til fri omsætning af de produkter, der omhandles i bilag I, litra a), b), e), f), g), h), l), m), n), o) og r).•

## 2. I bilag I affattes litra c), d), e), f), g), h), i), k), l), m), n), o), p), q), r) og s) således :

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Oprindelsesland	Importafgift i ECU pr. 100 kg nettovægt
•c) ex 04.04 A	<p>Emmental, Gruyère, Sbrinz og Bergkäse, ikke revet eller i pulverform med fedtindhold i tørstoffet på mindst 45 vægtprocent, lagret i mindst 3 måneder :</p> <p>— i hele standardoste med skorpe (!) a), inden for rammen af et årligt toldkontingent på 6 850 t, inkl. det i litra q) omhandlede kontingent for Finlandia, med oprindelse i Finland</p> <p>— i stykker, vakuumpakket eller pakket under anvendelse af inaktiv gas, med skorpe (!) a) på mindst en side, af nettovægt på 1 kg og derover, men under 5 kg, inden for rammen af et årligt toldkontingent på 1 700 t med oprindelse i Finland</p> <p>De i første og andet led omhandlede mængder er indbyrdes ombyttelige inden for 25 % af de angivne mængder</p>	Finland	18,13
d) ex 04.04 A	<p>Emmental, Gruyère, Sbrinz, og Bergkäse, ikke revet eller i pulverform, med fedtindhold i tørstoffet på mindst 45 vægtprocent, lagret i mindst 3 måneder :</p> <p>— i hele standardoste</p> <p>— i stykker, vakuumpaket eller pakket under anvendelse af inaktiv gas, med skorpe (!) a) på mindst en side, af nettovægt på 1 kg derover</p> <p>— i stykker, vakuumpakket eller pakket under anvendelse af inaktiv gas, af nettovægt på 450 g og derunder</p> <p>inden for rammen af et samlet årligt toldkontingent på 8 000 t med oprindelse i Østrig</p>	Østrig	18,13
e) ex 04.04 E I b) 1	<p>Cheddar, fremstillet af ikke pasteuriseret mælk, med fedtindhold i tørstoffet på mindst 50 vægtprocent, lagret i mindst 9 måneder, af værdi franko grænse (?) lig med :</p> <p>— 293,86 ECU eller derover pr. 100 kg nettovægt for hele standardoste (!) b)</p> <p>— 312,00 ECU eller derover pr. 100 kg nettovægt for oste af nettovægt på 500 g og derover</p> <p>— 324,09 ECU eller derover pr. 100 kg nettovægt for oste af nettovægt på under 500 g</p> <p>inden for rammen af et årligt toldkontingent på 2 750 t</p>	Canada	12,09

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Oprindelsesland	Importafgift i ECU pr. 100 kg nettovægt
f) ex 04.04 E I b) 1	Cheddar, hele standardoste, med fedtindhold i tørstoffet på mindst 50 vægtprocent, lagret i mindst 3 måneder, inden for rammen af et årligt toldkontingent på 9 000 t	Australien New Zealand	15,00
g) ex 04.04 E I b) 1 og ex 04.04 E I b) 2	— Cheddar og — andre oste henhørende under pos. 04.04 E I b) 2, bestemt til forarbejdning, inden for rammen af et årligt toldkontingent på 3 500 t	Australien New Zealand	15,00
h) ex 04.04 D	Smelteost, ikke revet eller i pulverform, fremstillet udelukkende af ost af typerne Emmental, Gruyère og Appenzell, også med tilsætning af grøn alpeost (*Schabsiger*), i detailsalgspakninger (*), af værdi franko grænse (°) lig med 243 ECU eller derover pr. 100 kg nettovægt og med fedtindhold i tørstoffet på 56 vægtprocent og derunder	Schweiz	36,27
i) ex 04.04 D	Smelteost, ikke revet eller i pulverform, fremstillet udelukkende af ost af typerne Emmental, Gruyère og Appenzell, også med tilsætning alpeost (*Schabziger*), i detailsalgspakninger (*), med fedtindhold i tørstoffet på 56 vægtprocent og derunder, inden for rammen af et årligt toldkontingent på 700 t, ink. Tilsit, Turunmaa og Lappi som omhandlet i litra s), med oprindelse i Finland	Finland	36,27
k) ex 04.04 D	Smelteost, ikke revet eller i pulverform, fremstillet udelukkende af ost af typerne Emmental, Bergkäse eller lignende ostetyper med fast ostemasse, i detailsalgspakninger (*), med fedtindhold i tørstoffet på 56 vægtprocent og derunder, inden for rammen af et årligt toldkontingent på 3 750 t med oprindelse i Østrig	Østrig	36,27
l) ex 04.04 E I b) 2	Tilsit, med fedtindhold i tørstoffet på 48 vægtprocent og derunder	Rumænien Schweiz	77,70
m) ex 04.04 E I b) 2	Tilsit, med fedtindhold i tørstoffet på over 48 vægtprocent	Rumænien Schweiz	101,88
n) ex 04.04 E I b) 2	Kashkaval	Bulgarien Ungarn Israel Rumænien Tyrkiet Jugoslavien	65,61
o) ex 04.04 E I b) 2	Ost af fåre- eller bøffelmeik, i beholdere indeholdende saltlage eller i beholdere af fåre- eller gedeskind	Bulgarien Ungarn Israel Rumænien Tyrkiet Cypern Jugoslavien	65,61

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Oprindelsesland	Importafgift i ECU pr. 100 kg nettovægt
p) ex 04.04 C og ex 04.04 E I b) 2	<p>— Ost med skimmeldannelse i ostemassen, ikke revet eller i pulverform</p> <p>— Tilsit, lagret mindst en måned, og Butterkäse</p> <p>— Mondseer, med fedtindhold i tørstoffet på 40, men under 48 vægtprocent</p> <p>— Alpentaler, med fedtindhold i tørstoffet på mindst 45 vægtprocent og med vandindhold på over 40, men under 45 vægtprocent</p> <p>— Edam, med fedtindhold i tørstoffet på mindst 40, men under 48 vægtprocent, i hele oste af nettovægt på højst 350 g (•Geheimratskäse•)</p> <p>— •Tiroler Graukäse•, med fedtindhold i tørstoffet på under 1 vægtprocent og med vandindhold på over 60, men under 66 vægtprocent</p> <p>— Oste af typen •Weißkäse nach Blakanart• og •Kefalotyri•, fremstillet af komælk med fedtindhold i tørstoffet på under 48 vægtprocent</p> <p>inden for rammen af et samlet årligt toldkontingent på 3 950 t med oprindelse i Østrig</p> <p>For 1987 er dette kontingent fastsat til 3 500 t</p>	Østrig	60,00
q) ex 04.04 E I b) 2	Finlandia, med fedtindhold i tørstoffet på mindst 45 vægtprocent, lagret i mindst 100 dage, i rektangulære blokke af nettovægt på 30 kg og derover, med oprindelse i Finland, inden for rammen af et årligt toldkontingent på 3 000 t. Mængder af dette produkt, der ikke indføres, kan erstattes af tilsvarende mængder af den i litra c), første led, anførte ost	Finland	18,13
r) ex 04.04 E I b) 2	<p>— Jarlsberg, med fedtindhold i tørstoffet på mindst 45 vægtprocent og tørstofindhold på mindst 56 vægtprocent, lagret i mindst 3 måneder:</p> <p>— i hele oste med skorpe, 8 til 12 kg</p> <p>— i rektangulære blokke af nettovægt på 7 kg og derunder<sup>(1)</sup></p> <p>— i stykker, vakuumpakket eller pakket under anvendelse af inaktiv gas, af nettovægt på 150 g og derover, men højst 1 kg<sup>(2)</sup></p> <p>— Ridder, med fedtindhold i tørstoffet på mindst 60 vægtprocent, lagret i mindst 4 uger:</p> <p>— i hele oste med skorpe, 1 til 2 kg</p> <p>— i stykker, vakuumpakket eller pakket under anvendelse af inaktiv gas, med skorpe på mindst en side, af nettovægt på 150 g og derover<sup>(3)</sup></p> <p>med oprindelse i Norge, inden for rammen af årligt toldkontingent på:</p> <p>— 1 820 t for 1986</p> <p>— 1 920 t for 1987</p> <p>— 2 020 t for 1988</p>	Norge	55,00
s) ex 04.04 E I b) 2	Tilsit, Turunmaa og Lappi, inden for rammen af det i litra i) anførte årlige kontingent	Finland	60,00

3. I bilag III affattes litra D således :

•D. I forbindelse med smelteost som anført i bilag I, litra h), i) og k), og henhørende under pos. 04.04 D i den fælles toldtarif :

1. rubrik nr. 7, idet følgende anføres : »smelteost i pakninger af nettovægt på 1 kg og derunder, indeholdende portioner eller skiver af nettovægt på højst 100 g hver»,
2. rubrik nr. 10, idet følgende anføres : »udelukkende Emmental, Gruyère og Appenzell, også med tilsætning af indenlandsk produceret grøn alpeost (såkaldt »Schabziger») for produkter med oprindelse i Schweiz eller Finland
3. rubrik nr. 10, idet følgende anføres »udelukkende Emmental, Bergkäse eller indenlandsk produceret tilsvarende ostetyper med fast ostemasse» for produkter med oprindelse i Østrig,
4. rubrik nr. 11, idet følgende anføres : »56 vægtprocent og derunder»,
5. rubrik nr. 15 ; for produkter med oprindelse i Østrig eller Finland skal rubrik nr. 15 dog ikke udfyldes.»

4. I bilag III, litra E, affattes første punktum således :

•I forbindelse med Cheddar-ost som anført i bilag I, litra e), og henhørende under pos. 04.04 E I b) 1 i den fælles toldtarif :•

5. I bilag III litra F, affattes første punktum således :

•I forbindelse med Cheddar-ost som anført i bilag I, litra f), og henhørende under pos. 04.04 E I b) den fælles toldtarif :•

6. I bilag III, litra G, affattes første punktum således :

•I forbindelse med Cheddar-ost til forarbejdning, som anført i bilag I, litra g), og henhørende under pos. 04.04 E I b) i den fælles toldtarif :•

7. I bilag III, litra H, affattes første punktum således :

•I forbindelse med ostetyperne Tilsit, Butterkäse, Turunmaa og Lappi, som anført i bilag I, litra l), m) og s), og henhørende under pos. 04.04 E I b) 2 i den fælles toldtarif :•

8. I bilag III, litra I, affattes første punktum således :

•I forbindelse med Kashkaval-ost, som anført i bilag I, litra n), og henhørende under pos. 04.04 E I b) 2 i den fælles toldtarif :•

9. I bilag III, litra K, affattes første punktum således :

•I forbindelse med ost af fåre- eller bøffelmælk i beholdere indeholdende saltlage eller i beholdere af fåre- og gedeskind, som anført i bilag I, litra o), og henhørende under pos. 04.04 E I b) 2 i den fælles toldtarif :•

10. I bilag III, litra L, affattes første punktum således :

•I forbindelse med andre typer ost end Cheddar, til forarbejdning, som anført i bilag I, litra g), og henhørende under pos. 04.04 E I b) 2 i den fælles toldtarif :•

11. I bilag III, litra M, affattes første punktum således :

•I forbindelse med Edam-ost som anført i bilag I, litra p), og henhørende under pos. 04.04 E I b) 2 den fælles toldtarif :•

12. I bilag III, litra N, affattes første punktum således :

•I forbindelse med ost med skimmeldannelse i ostemassen, som anført i bilag I, litra p), og henhørende under pos. 04.04 C i den fælles toldtarif :•

13. I bilag III affattes litra O således :

•I forbindelse med oste af typen »Weißkäse nach Balkanart» eller »Kefalotyri», som anført i bilag I, litra p), og henhørende under pos. 04.04 E I b) 2 i den fælles toldtarif :

1. rubrik nr. 7, idet der alt efter ostetypen anføres : »Weißkäse nach Balkanart» eller »Kefalotyri» ;
2. rubrik nr. 10, idet følgende anføres : »udelukkende indenlandsk produceret komælk»,
3. rubrik nr. 11, idet følgende anføres : »under 48 vægtprocent.»

: 14. I bilag IV suppleres den i tredje kolonne anførte varebeskrivelse for Østrig således :

•Østrig	04.04 A	Emmental Gruyère Bergkäse	Milchwirtschaftsfonds og Österrei- sche Hartkäse-Export-Gesellschaft, sammen eller hver for sig	Wien Innsbruck
	04.04 C	Ost med skimmeldannelse i oste- massen		
	04.04 D	Smelteost		
	04.04 E I b) 2	Tilsit og Butterkäse Mondseer Alpentaler Edam •Tiroler Graukäse• Oste af typen »Weißkäse nach Bal- kanart« og »Kefalotyri«		